



LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.  
Tel.: 949750090  
N.I.F.: ESA19227230 e-mail: logistica@lcn.es

ALBARÁN  
DELIVERY

ORIGEN/EXPEDITION

Avda. Cristobal Colón, 304.  
19004 Guadalajara

ESPAÑA

NÚMERO/NUMBER: 254001288

FECHA/DATE: 23/05/2025

DESTINATARIO/RECEIVER

MAGNA PT S.P.A.  
VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI  
ITALIA

IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

| LIN                                                      | Part N°<br>Referencia      | DESCRIPTION<br>DESCRIPCIÓN | QUANTITY<br>CANTIDAD | M. | Packing / Embalaje<br>Type | Qty      | Package / Paquetes<br>Qty | Label      | Order Num.<br>Pedido N° | ID PALET  |
|----------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------|----|----------------------------|----------|---------------------------|------------|-------------------------|-----------|
| Pedido Ventas: 210.000.220      Fecha Pedido: 10/12/2021 |                            |                            |                      |    |                            |          |                           |            |                         |           |
| Ref. Pedido: 5500039763                                  |                            |                            |                      |    |                            |          |                           |            |                         |           |
| 1                                                        | 1008005500000 - 2517038208 | CJTO PARK LOCK LEVER       | 6.000<br>6.000       | UN |                            | 40<br>40 |                           |            | 5500039763              | 100053128 |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095007 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095008 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095009 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095010 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095011 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095012 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095013 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095014 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095015 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095016 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095017 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095018 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095019 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095020 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095021 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095022 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095023 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095024 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095025 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095026 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095027 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095028 |                         |           |
|                                                          |                            |                            |                      |    |                            |          | 150                       | 2342095029 |                         |           |

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 6000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 04/06/25

Firma

180381361

501405 I442

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via del Ciclamino, 30c - 70026 Modugno (BA)

04 GIU 2025

Ricevuto con riserva di

KUEHNE+NAGEL s.r.l.  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 6000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 04/06/25

Firma

180391361

501405 I442

KUEHNE+NAGEL s.r.l.  
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

04 GIU 2025

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

6000 pzas  
1 pallet  
340 kg

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 340,00 kg

Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg

Total Pallets of Containers / N° Total UP: 1

Total Boxes / Total Bultos: 40

Enrollment / Matricula:

Carrier Id / Id Transportista: Lkw

Acceptance / Aceptación

Reception / Recepción

Carrier / Transporte



ALBARÁN  
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254001288

FECHA/DATE: 23/05/2025

ORIGEN/EXPEDITION

Avda. Cristobal Colón, 304.  
19004 Guadalajara

ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER

MAGNA PT S.P.A.  
VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI  
ITALIA

IT04886850728

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.  
Tel.: 949750090  
N.I.F.: ESA19227230 e-mail: logistica@lcn.es

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

| LIN | Part N°<br>Referencia | DESCRIPTION<br>DESCRIPCIÓN | QUANTITY<br>CANTIDAD | M. | Packing / Embalaje |     | Package / Paquetes |            | Order Num.<br>Pedido N° | ID PALET |
|-----|-----------------------|----------------------------|----------------------|----|--------------------|-----|--------------------|------------|-------------------------|----------|
|     |                       |                            |                      |    | Type               | Qty | Qty                | Label      |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342095030 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342095031 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362001 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362002 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362003 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362004 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362005 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362006 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362007 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362008 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362009 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362010 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362011 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362012 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362013 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362014 |                         |          |
|     |                       |                            |                      |    |                    |     | 150                | 2342362015 |                         |          |

**KUEHNE + NAGEL S.r.l.**  
Via del Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

04 GIU 2025

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

6000 pzas  
1 pallet  
340 kg

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 340,00 kg  
Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg  
Total Pallets of Containers / N° Total UP: 1  
Total Boxes / Total Bultos: 40  
Enrollment / Matricula:  
Carrier Id / Id Transportista: Lkw

Acceptance / Aceptación

Reception / Recepción

Carrier / Transporte

2 Exemplar do destinatário  
Exemplaire du destinataire

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------|--|---------------------------|--|---------------------------------|--|
| 1 Expedidor (nome, morada, país)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br>LCN AUTOMOTIVE EQUIPAMENT<br>AVNO CRISTOBAL LOLOM 304<br>GUNDALAJARA ESPANA                                                                                                                                                                                                                    |  |                                        |  | DECLARAÇÃO DE EXPEDIÇÃO INTERNACIONAL<br>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE<br>2020<br>CMR N.º 21527 /A<br>Este transporte fica sujeito, não obstante qualquer cláusula em contrário, à Convenção relativa ao Contrato de Transporte Internacional de Mercadorias por Estrada (CMR)<br>Ce Transport est soumis, non obstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandises par Route (CMR)          |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 2 Destinatário (nome, morada, país)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>MAGNA PT S.P.A.<br>VIA DEI CICLAMINI 4<br>I-70026 MODUGNO (BARI) BARI ITALIA                                                                                                                                                                                                              |  |                                        |  | 16 Transportadores (nome, morada, país)<br>Transporteurs (nom, adresse, pays)<br>HRO - XM 305<br>AE92FC<br>Aniceto Bandeira & Filhos, Lda<br>Transportes Nacionais e Internacionais<br>«Transportes carga geral, Basculantes, Tracção»<br>Contribuinte N.º 505 609 495 - Alvará n.º 657754<br>Mat. na C. R. C. de Viseu sob o n.º 4459 - Capital Social 125000€<br>Sede: Av. Principal n.º 98 - Barbeita 3505-530 Viseu<br>Tél. 232 478 641 / 933 707 249 |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 3 Lugar de entrega da mercadoria<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>MAGNA PT<br>BARI ITALIA                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                        |  | 17 Transportadores sucessivos (nome, morada, país)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)<br>LIBERCA TRASPORTI SRL<br>Cont. Filetti Interiore, 16<br>00144 ROMA (FR)<br>Tel / Fax 0776/729004<br>PIVA 02783160605                                                                                                                                                                                                                               |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 4 Lugar e data do carregamento da mercadoria<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>LCN AUTOMOTIVE<br>GUNDALAJARA ESPANA                                                                                                                                                                                                                          |  |                                        |  | 18 Reservas e observações do transportador<br>Réserves et observations du transporteur<br>O Transportador não se responsabiliza por danos resultantes de deficiência de acondicionamento, cargas e descargas.<br>Ignoram-se faltas, avarias ou conteúdos de embalagens deficientes ou insuficientes.                                                                                                                                                      |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 5 Documentos anexos<br>Documents annexés<br>254001300<br>254001388                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 6 Marca e números<br>Marques et numéros                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  | 7 Número de Volumes<br>Nombre de colis |  | 8 Modo de embalagem<br>Mode d'emballage                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  | 9 Natureza da mercadoria*<br>Nature de la marchandise* |  | 10 N.º estatístico<br>Nº statistique                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  | 11 Peso bruto Kg<br>Poids brut Kg |  | 12 Volume m3<br>Cubage m3 |  |                                 |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                        |  | 60 + 1<br>PALETS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  | 8230<br>kg                        |  |                           |  |                                 |  |
| Classe<br>Classe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  | Número<br>Chiffre                      |  | Letra<br>Lettre                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  | (ADR)                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 13 Instruções do expedidor<br>Instructions de l'expéditeur<br>Dec.-Lei - 145/2008<br>Gasóleo -                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | 19 Estipulações particulares<br>Conventions particulières<br>Quantidades, pesos e valores declarados pelo expedidor:<br>não controlados p/ transportador.                                                                                                                                                                           |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 14 Forma de pagamento<br>Forme de payement<br><input type="checkbox"/> Porte pago / Franco<br><input type="checkbox"/> Porte a pagar / Non Franco<br>27 MAYO 2025                                                                                                                                                                                                     |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | 20 A pagar por:<br>A payer par:                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  | Expedidor<br>L'expéditeur         |  | Moeda / Monnaie           |  | Destinatário<br>Le destinataire |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | Preço do transporte<br>Prix du transport                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | Descontos<br>Dédutions                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | Líquido / Solde                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 21 Feito em<br>Etablie à                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | Suplementos<br>Suplément                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | Despesas acessórias<br>Frais accessoires                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 22                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | Total                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |
| 23 Aniceto Bandeira & Filhos, Lda<br>Transportes Nacionais e Internacionais<br>«Transportes carga geral, Basculantes, Tracção»<br>Contribuinte N.º 505 609 495 - Alvará n.º 657754<br>Mat. na C. R. C. de Viseu sob o n.º 4459 - Capital Social 125000€<br>Sede: Av. Principal n.º 98 - Barbeita 3505-530 Viseu<br>Tél. 232 478 641 / 933 707 249<br>PIVA 02783160605 |  |                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                        |  | 15 Reembolso/ Remboursement<br>KUEHNE+NAGEL S.r.l.<br>Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)<br>24 Recepção da Mercadoria<br>Marchandises reçues<br>04 GIU 2025<br>Lugar<br>Lieu<br>«Ricordo con riserva di verifica su qualità e quantità»<br>(Assinatura e carimbo do destinatário)<br>(Signature et timbre de destinataire) |  |                                   |  |                           |  |                                 |  |